

仏説阿彌陀經(ぶつせつあみだきょう)

浄土真宗本願寺派

鐘二打

仏説阿彌陀經

ぶつせつあみだきょう

如是我聞。

によぜがもん

一時仏、在 舍衛国 祇樹給孤独園

いちじぶつ ざいしやえこくぎじゆきつこどくおん

与大比丘衆 千二百五十人俱。皆是大阿羅漢、衆所知識。

よだいびくしゆう せんにひやくごじゆうにんく かいぜだいあらかん しゆしよちしき

長老舍利弗・摩訶目犍連・摩訶迦葉・摩訶迦旃延・摩訶俱犍羅・

ちやうろしやりほつ まかもくけんれん まかかしやう まかかせんねん まかくちら

離婆多・周利槃陀伽・難陀・阿難陀・羅睺羅・驕梵波提・

りはた しゆうりはんだがなんだ あなんだ らごら きやうぼんはだい

賓頭盧頗羅隴・迦留陀夷・摩訶劫賓那・薄拘羅・阿奴樓駄、

びんずるはらだ かるだい まかこうひんな はくら あぬるだ

如是等諸大弟子、并諸菩薩摩訶薩、文殊師利法王子・阿逸多菩薩・

によぜとうしよだいでし びやうしよぼさつまかさ もんじゆしりほうおうじ あいつたぼさつ

乾陀訶提菩薩・常精進菩薩、与如是等 諸大菩薩 及釈提桓因等

けんたかだいぼさつ じやうしよじんぼさつ よによぜとう しよだいぼさつ ぎゆうかくだいかんいんとう

無量諸天 大衆俱。

むりやうしよてん だいしゆく

爾時佛告 長老舍利弗、

にじぶつ ごう ちやうろしやりほつ

後是西方、過十萬億佛土、有世界、名曰極樂。

じゆうぜさいほう かじゆうまんのかぶつど うせかい みやうわごくらく

其土有佛、號阿彌陀。

ごとうぶつ ごうあみだ

今現在說法。

こんげんざいせつぽう

舍利弗、

しゃりほつ

彼土何故、名爲極樂。

ひどがこ みようごくらく

其国衆生、無有衆苦、但受諸樂、故名極樂。

ごこくしゆじょう むうしゆく たんじゆしやく こみようごくらく

又舍利弗、

うしゃりほつ

極樂国土、七重欄楯、七重羅網、七重行樹。皆是四寶、周匝圍繞。

ごくらくこくど しちじゆらんげん しちじゆらもう しちじゆごうじゆ かいぜしほう しゆうそういによ

是故彼国、名曰極樂。

ぜこひこく みようわつごくらく

又舍利弗、

うしゃりほつ

極樂国土、有七寶池。八功德水、充滿其中。

ごくらくこくど うしっぽうち はつとくすい じゆまんごちゆう

池底純以 金沙布地。

ちたいげんに こんしゃふじ

四辺階道、金・銀・瑠璃・玻瓈合成。上有樓閣。

しへんかいどう こんごんるり はりごうじょう じょうろうかく

亦以金・銀・瑠璃・玻瓈・磲磈・赤珠・碼瑙、而嚴飾之。

やくい こんごんるり はり しゃこ しゃくゆ めのう にごんじきし

池中蓮華、大如車輪。

ちちゆうれんげ だいにしゃりん

青色青光、黄色黄光、赤色赤光、白色白光、微妙香潔。

しやうきしやうこう おうきおうこう しゃくしやつこう びやくしびやつこう みみようこうけつ

舍利弗、

しゃりほつ

極樂国土、成就如是 功德莊嚴。

ごくらくこくど じやうじゆによぜ くとくしやうごん

又舍利弗、

うしゃりほつ

彼佉国土、常作天樂。

ひぶつこくど じやうさてんがく

黄金爲地、晝夜六時 而雨曼陀羅華。

おうごんいぢ ちゅうやろくじ にうまんだらけ

其国衆生、常以清旦、

ごこくしゅじょう じょういようたん

各以衣祴、盛衆妙華、供養他方、十萬億佛。

かくいえこく じょうしゅみょうけ くようたほう じゅうまんのくぶつ

即以食時、還到本国、飯食經行。

そくいじきじ げんどうほんごく ばんじききょうぎょう

舍利弗、

しゃりほつ

極樂国土、成就如是 功德莊嚴。

ごくらくこくど じょうじゆによぜ くとくしょうごん

復次舍利弗、

ぶつしゃりほつ

彼国常有 種種奇妙 雜色之鳥。

ひこくじょうう しゅじゆきみょう ざっしきしちょう

白鵠・孔雀・鸚鵡・舍利・迦陵頻伽・共命之鳥。

びゃっこう くびやく おうむ しゃり かりょうびんが ぐみょうしちょう

是諸衆鳥、晝夜六時 出和雅音。

ぜししゅちょう ちゅうやろくじ すいわげおん

其音演暢五根・五力・七菩提分・八聖道分、如是等法。

ごおんえんちょう ごこん ごりき しちぼだいぶん はつしやうどうぶん によぜとうほう

其土衆生、聞是音已、皆悉念佛 念法念僧。

ごどしゅじょう もんぜおんに かいつねんぶつ ねんぼうねんそう

舍利弗、

しゃりほつ

汝勿謂此鳥 實是罪報所生。

によもつしちょう じつぜざいはうしちょう

所以者何。

しよいしやが

彼佛国土 無三惡趣。

ひぶつこくど むさんまくしゅ

舍利弗、

しゃりほつ

其佛国土 尚無三惡道之名 何況有實。

ごぶつこくど しょうむさんまくどうしみやう がきやうじつ

是諸衆鳥、皆是阿彌陀佛、欲令法音宣流、变化所作。

ぜしよしゆちやう かいぜあみだぶつ よくりやうほんおんせんる へんげしよさ

舍利弗、

しゃりほつ

彼佛国土、微風吹動、諸宝行樹、及宝羅網、出微妙音。

ひぶつこくど みふうすいどう しょほうぎやうじゆ きゆうほうらもう すいみみやうおん

譬如百千種樂 同時俱作。

ひにはひやくせんじゆがく どうじくさく

聞是音者、皆自然生念佛、念法、念僧之心。

もんぜおん(しゃ) かいねん(じやう) ねんぶつ ねんぽう ねんそうしん

舍利弗、

しゃりほつ

是佛国土、成就如是 功德莊嚴。

ごぶつこくど じやうじゆによぜ くどくしやうごん

## 鐘三打

舍利弗、

しゃりほつ

於汝意云何。

おによいうんが

彼佛何故 號阿彌陀。

ひぶがこ ごうあみだ

舍利弗、

しゃりほつ

彼佛光明無量、照十方国 無所障礙。是故號阿彌陀。

ひぶこうみやうむりやう しょうじっぽうこく むしよしやうげ ぜごどういあみだ

又舍利弗、

うしゃりほつ

彼佛壽命 及其人民 無量無邊 阿僧祇劫。故名阿彌陀。

ひぶつじゆみよう ぎゆうごにんみん むりようむへん あそうぎこう こみようあみだ

舍利弗、

しゃりほつ

阿彌陀佛、成佛已來 於今十劫。

あみだぶ じょうぶつらい おこんじっこう

又舍利弗、

うしゃりほつ

彼佛有無量無邊 声聞弟子、皆阿羅漢。

ひぶつうむりようむへん しょうもんでし かいあらかん

非是算數 之所能知。

ひぜさんじゆ ししよのうち

諸菩薩衆、亦復如是。

しよぼさつしゆ やくふによぜ

舍利弗、

しゃりほつ

彼佛国土、成就如是 功德莊嚴。

ひぶつこくど じょうじゆによぜ くどくしょうごん

又舍利弗、

うしゃりほつ

極樂国土、衆生生者 皆是阿鞞跋致。

ごくらくこくど しゆじょうじやうじゃ かいぜあびばっち

其中多有 一生補處。其數甚多。

ごちゆうたう いっしやうふしよ ごしゆじんた

非是算數 所能知之。

ひぜさんじゆ しよのうちし

但可以無量無邊 阿僧祇劫說。

たんかいむりようむへん あそうぎこうせつ

舍利弗、

しゃりほつ

衆生聞者、應當發願 願生彼國。

しゆじょうもんじや おうとうほつがん がんしやうひこく

所以者何。

しよいしゃが

得與如是 諸上善人 俱會一處。

とくよによぜ しよほうぜんにん くえいつしよ

舍利弗、

しゃりほつ

不可以少善根 福德因緣 得生彼國。

ふかいしよほうぜんごん ふくとくいんねん とくしよほうこく

舍利弗、

しゃりほつ

若有善男子・善女人、聞說阿彌陀佛、執持名號、

にやくうぜんなんし ぜんによにん もんせつあみだぶつ しゆうみようごう

若一日、若二日、若三日、若四日、若五日、若六日、若七日、一心不亂、

にやくいちにち にやくににち にやくさんにち にやくしにち にやくごにち にやくろくにち にやくしちにち いったんふらん

其人臨命終時、阿彌陀佛、與諸聖衆 現在其前。

ごにんりんみようしゆう あみだぶつ よしよしゆしよ げんざいごぜん

是人終時、心不顛倒、即得往生、阿彌陀佛、極樂國土。

ぜにんじゆう しんぷてんどう そくとくおうしよ あみだぶつ ごくらこくど

舍利弗、

しゃりほつ

我見是利、故說此言。

がけんぜり こせつしごん

若有衆生、聞是說者、應當發願 生彼國土。

にやくうしゆしよ もんぜせつしゃ おうとうほつがん しよほうこくど

舍利弗、

しゃりほつ

如我今者 讚歎阿彌陀佛 不可思議功德、

によがこんじゃ さんだんあみだぶつ ふかしぎくどく

東方亦有、阿闍鞞佛・須彌相佛・大須彌佛・須彌光佛・妙音佛、

とうぼうやかく あしゆくびぶつ しゆみそうぶつ だいいしゆみぶつ しゆみこうぶつ みよおんぶつ

如是等 恒河沙數諸佛、各於其國、出廣長舌相、

によぜとう ごうがしゃしゆしよぶつ かくおごこく すいこうしよぜつそ

徧覆三千 大千世界、說誠實言。

へんぷさんぜん だいせんせかい せつしようつごん

汝等衆生、當信是稱讚 不可思議功德 一切諸佛 所護念經。

にょとろゆげよう どうんぜしやうさん ふかしぎくどく いっさいはぶつ しよねんぎやう

舍利弗、

しゃりほつ

南方世界、有日月燈佛・名聞光佛・大焰肩佛・須弥燈佛・無量精進佛、

なんぼうせかい うにちがとつぶつ みやうもんこうぶつ だいえんけんぶつ しゆみとうぶつ むりやうしやうじんぶつ

如是等 恒河沙數諸佛、各於其国、出廣長舌相、

によぜとう ごうがしゃしゆよぶつ かくおごこく すいこうしやうぜつそう

徧覆三千 大千世界、說誠實言。

へんぷさんぜん だいせんせかい せつしやうつごん

汝等衆生、當信是稱讚 不可思議功德 一切諸佛 所護念經。

にょとろゆげよう どうんぜしやうさん ふかしぎくどく いっさいはぶつ しよねんぎやう

舍利弗、

しゃりほつ

西方世界、有無量壽佛・無量相佛・無量幢佛・大光佛・

さいほうせかい うむりやうしゆぶつ むりやうそうぶつ むりやうとうぶつ だいこうぶつ

大明佛・宝相佛・淨光佛、

だいまいぶつ ほうそうぶつ じやうこうぶつ

如是等 恒河沙數諸佛、各於其国、出廣長舌相、

によぜとう ごうがしゃしゆよぶつ かくおごこく すいこうしやうぜつそう

徧覆三千 大千世界、說誠實言。

へんぷさんぜん だいせんせかい せつしやうつごん

汝等衆生、當信是稱讚 不可思議功德 一切諸佛 所護念經。

にょとろゆげよう どうんぜしやうさん ふかしぎくどく いっさいはぶつ しよねんぎやう

舍利弗、

しゃりほつ

北方世界、有焰肩佛・最勝音佛・難沮佛・日生佛・網明佛、

ほっぽうせかい うえんけんぶつ さいしやうおんぶつ なんしやうぶつ にっしやうぶつ もうみぶつ

如是等 恒河沙數諸佛、各於其国、出廣長舌相、

によぜとう ごうがしゃしゆよぶつ かくおごこく すいこうしやうぜつそう

徧覆三千 大千世界、說誠實言。

へんぷさんぜん だいせんせかい せつしやうつごん

汝等衆生、當信是稱讚 不可思議功德 一切諸佛 所護念經。

にょとろゆげよう どうんぜしやうさん ふかしぎくどく いっさいはぶつ しよねんぎやう

舍利弗、

しゃりほつ

下方世界、有師子佛・名聞佛・名光佛・達摩佛・法幢佛・持法佛、  
げほうせかい うししぶつ みよもんぶつ みよこうぶつ だつまぶつ ほうどうぶつ じほうぶつ

如是等 恒河沙數諸佛、各於其國、出廣長舌相、  
によぜとう ごうがしゃしゆよぶつ かくおごこく すいこうようぜつそう

徧覆三千 大千世界、說誠實言。  
へんぷさんぜん だいせんせかい せつじょうごん

汝等衆生、當信是稱讚 不可思議功德 一切諸佛 所護念經。  
によとらゆじょう とらんぜしやうさん ふかしぎくどく いっさいよぶつ しよごねんぎやう

舍利弗、

しゃりほつ

上方世界、有梵音佛・宿王佛・香上佛・香光佛・大焰肩佛・  
じやうほうせかい うぼんのんぶつ しゆくおうぶつ こうじやうぶつ こうこうぶつ だいえんけんぶつ

雜色宝華嚴身佛・娑羅樹王佛・宝華德佛・見一切義佛・如須弥山佛、  
ざっしきほうげごんしんぶつ しゃらじゆおうぶつ ほうけとくぶつ けんいっさいぎぶつ によゆみせんぶつ

如是等 恒河沙數諸佛、各於其國、出廣長舌相、  
によぜとう ごうがしゃしゆよぶつ かくおごこく すいこうようぜつそう

徧覆三千 大千世界、說誠實言。  
へんぷさんぜん だいせんせかい せつじょうごん

汝等衆生、當信是稱讚 不可思議功德 一切諸佛 所護念經。  
によとらゆじょう とらんぜしやうさん ふかしぎくどく いっさいよぶつ しよごねんぎやう

舍利弗、

しゃりほつ

於汝意云何。

おによいうんが

何故名爲 一切諸佛 所護念經。  
がこみやうい いっさいよぶつ しよごねんぎやう

舍利弗、

しゃりほつ

若有善男子・善女人、聞是諸佛所說名 及經名者、  
にやくうぜんなんし ぜんによにん もんぜしよぶつしよせつみやう ぎゆじやうみよら

是諸善男子・善女人、皆爲一切諸佛 共所護念、  
ぜしよぜんなんし ぜんによにん かいいっさいよぶつ ぐしよごねん

皆得不退轉 於阿耨多羅 三藐三菩提。

かいとくふたいてん おあのかたら さんみやくさんぼだい

是故舍利弗、汝等皆當 信受我語 及諸佛所說。

ぜこしやりほつ にどうかいとう しんじゆがご ぎつほぶつはせつ

舍利弗、

しやりほつ

若有人、已發願、今發願、當發願、欲生阿彌陀佛國者、是諸人等、

にやくうにん いほつがん こんほつがん どうほつがん よくしようあみだぶつこくしゃ ぜしよにんとう

皆得不退轉 於阿耨多羅 三藐三菩提、

かいとくふたいてん おあのかたら さんみやくさんぼだい

於彼國土、若已生、若今生、若當生。

おひこくど にやくいよう にやくこんじょう にやくとらう

是故舍利弗、諸善男子・善女人、若有信者、應當發願 生彼國土。

ぜこしやりほつ しよぜんなんし ぜんにょにん にやくうんじや おうとうほつがん しよひこくど

舍利弗、

しやりほつ

如我今者 稱讚諸佛 不可思議功德、

にやがこんじや しょうさんしよぶつ ふかしぎくどく

彼諸佛等、亦稱說我 不可思議功德、

ひしよぶつとう やくしよせつが ふかしぎくどく

而作是言。

にさせごん

釋迦牟尼佛、能為甚難 希有之事、

しゃかむにぶつ のういじんなん けうしじ

能於娑婆國土 五濁惡世、劫濁・見濁・煩惱濁・衆生濁・命濁中、

のうおしゃばこくど ごじよくあくせ こうじよく けんじよく ぼんのうじよく しゆじよく みじよくちゆう

得阿耨多羅 三藐三菩提、為諸衆生、說是一切世間 難信之法。

とくあのかたら さんみやくさんぼだい いしよじゆじよう せつぜいっさいせけん なんしんしほう

舍利弗、

しやりほつ

當知我於、五濁惡世 行此難事、得阿耨多羅 三藐三菩提、

どうちがお ごじよくあくせ ぎじゆなんじ とくあのかたら さんみやくさんぼだい

為一切世間、說此難信之法。是為甚難。

いっさいせけん せつしなんしんしほう ぜいじんなん

佛説此經已、

ぶつせつしきょうい

舍利弗 及諸比丘、一切世間天・人・阿修羅等、

しゃりほつ ぎつしよびく いっさいせけん てん にん あしゅらとう

聞佛所説、歡喜信受、作禮而去。

もんぶつしよせつ かんぎしんじゆ さいらいにこ

仏説阿彌陀經

ぶつせつあみだきょう

鐘一打

南無阿彌陀仏

なまんだぶ

鐘一打

南無阿彌陀仏 南無阿彌陀仏

なまんだぶ なまんだぶ

南無阿彌陀仏 南無阿彌陀仏

なまんだぶ なまんだぶ

南無阿彌陀仏

なまんだぶ

鐘一打

願以此功德 平等施一切

がんにしくどく びやうどうせいっさい

同發菩提心 往生安樂國

どうほつぼだいしん おうじやうあんらくこく

鐘三打